



DODATOK č. 1
k Dohode č. 17/§50j/2011

o poskytnutí príspevku na podporu zamestnanosti za realizáciu opatrení na ochranu pred povodňami a na riešenie následkov mimoriadnej situácie podľa § 50j zákona č. 5/2004 Z.z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

• rámci Národného projektu
„Prispevok na podporu zamestnanosti na realizáciu opatrení na ochranu pred povodňami a na riešenie následkov mimoriadnej situácie“
(kód ITMS 27110130016)

(ďalej len „dodatak“)

Článok 1.
Účasťníci dohody

Úradpráce, sociálnych vecí a rodiny Banská Štiavnica
Sidlo: A. Trúchleho-Sytianskeho 1180, 969 58 Banská Štiavnica
Zastúpeným riaditeľom: Mgr. Liviou Adamovou
IČO: 37949624 DIČ: 2021773072
Bankové spojenie: Štátna pokladnica č. účtu: 7000125729/8180

(ďalej len „úrad“)

a

Zamestnávateľom:

Právnickou osobou: Obec Dolná Ždaňa
Sidlo: Dolná Ždaňa 46, 966 01 Dolná Ždaňa
V zastúpení štatutárnym zástupcom: Andreou Murgašovou - starostkou
IČO: 00320595 DIČ: 2020529588
SK-NACE Rev2 (kód/txt) 84.11.0/ všeobecná verejná správa
Bankové spojenie: Dexia banka Slovensko, a.s. č. účtu: 1400536401/5600

(ďalej len „zamestnávateľ“)

Článok 2.

Preambula

1. Dňa 27.5.2011 uzavrili účastníci dohody dohodu č. 17/§ 50j/2011 o poskytnutí príspievku na podporu zamestnanosti na realizáciu opatrení na ochranu pred povodňami a na riešenie následkov mimoriadnej sútujece podľa § 50j zákona č. 5/2004 Z.z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

2. Podľa Článku VII, odsek 1. dohody, zmeny v tejto dohode možno vykonať len písomným dodatkom k tejto dohode podpísaným obom účastníkmi dohody na základe písomného návrhu jednej zo strán tejto dohody.

Článok 3.

Preímet dodatku

Účastníci dohody sa dohodli, že týmto dodatkom č. 1 sa menia články a odseky dchody nasledovne:

A. Článok II. „Práva a povinnosti zamestnávateľa“ je v plnom rozsahu a) záhrada sa nasledovným zmesom:

Článok II.

Práva a povinnosti zamestnávateľa

Zamestnávateľ sa zavízuje:

1) Prijatý **6 uchádzca o zamestnanie** podľa §6 zákona o službách zamestnanosti (ďalej len „uchádzca o zamestnanie“) vedených v evidencii uchádzčov o zamestnanie najmenej tri mesiace na vytvorenie pracovného miesta do pracovného pomeru dohodnutého v rozsahu ustanoveneného týždeničného pracovného času a na druh prác, ktoré súvisia s realizáciu opatrení na ochranu pred povodňami v uvedenej štruktúre:

Počet PM	Druh vykonávaných prác	Dátum vzoru ku prvého zverejnenia pomeru (vytvorenia PM)	Predpokladaná doba trvania vykonávaných prác (od-do)	Pracovný čas v hod. (týždenne/od-do)	Predpokladaná celková cena práce (mesačne) v EUR na 1 PM	Predpokladaná celková cena práce (mesačne) v EUR spolu
6	pracovník na ochranu pred povodňami pomocný robotník na stavbách priehrad a hrázi	1.6.2011	1.6.2011 - 31.10.2011	37,5 hod. (7.00 - 15.00)	427,79 €	2 565,71 €

2) Pridložiť úradu za každého uchádzca o zamestnanie prijatého na vytvorené pracovné miesto najneskôr do 10 kalendárnych dní od uzavretia pracovného pomeru:

- a/ kópiu pracovnej zmluvy uzavretenej v zmysle zákonnika práce a platového dekrétu, resp. iného dokladu ak dohodnutá mzda alebo plat nie je súčasťou pracovnej zmluvy,
- b/ potvrdenú kópiu príhlášky na zdravotné poistenie, sociálne poistenie, stáročné dôchodkové sporenie,

c) potvrdenie príslušného úradu o dobe evidencie uchádzča o zamestnanie a jeho výradení z evidencie v súvislosti s prijatím do pracovného pomeru,
d) počtu potreby i ďalšie doklady, ktoré určí úrad.

3) Dodržiavať štruktúru vytvorených pracovných miest v súlade so znením č. I. bod 1 tejto dohody, predelovať prijatým zamestnancom prácu podľa pracovnej zmluvy a platiť im za vykonanú prácu dohodnutú mzdu /platu/ v stanovenom výplatnom termíne.

4) Vytvorené pracovné miesta obsadzovať uchádzčmi o zamestnanie v súlade s čl. II. bod 1.

5) Viest' evidenciu obsadzovania vytvorených pracovných miest, vrátane dokladov, ktoré túto evidenciu potvrdzujú.

6) Predkladať úradu najneskôr do treteho pracovného dňa v kalendárnom mesiaci, v ktorom je mzda splatná v 2 vyhotoveniach žiadosť o poskytnutie zálohovej platby a zároveň 1 originál a 2 kópie dokladov preukazujúcich náklady, ktoré oprávňujú zamestnávateľa na poskytnutie zálohovej platby na úhradu mzdy za zamestnancov na vytvorených pracovných miestach, na ktorých sa mu poskytuje príspevok v zmysle tejto dohody. **úhradu preddavku na poistné na zdravotné poistenie, poistného na sociálne poistenie a príspevku na starobné dôchodkové sporenie.** Za tieto doklady sa považujú napr.: mzdový list alebo výplatičná páska, doklady o platbách preddavku poistného na zdravotné, sociálne poistenie a na starobné dôchodkové sporenie – mesačné výkazy preddavkov na poistné na verejné zdravotné poistenie, mesačný výkaz preddavku vrátane poistného a príspevkov do Sociálnej poisťovnice.

7) Predkladať úradu najneskôr dva pracovné dni pred ukončením kalendárneho mesiaca, v ktorom je mzda splatná 1 originál a 2 kópie dokladov preukazujúcich vynaložené náklady na úhradu mzdy za zamestnancov na vytvorených pracovných miestach, na ktorých sa mu poskytuje príspevok v zmysle tejto dohody, **úhradu preddavku na poistné na zdravotné poistenie, poistného na sociálne poistenie a príspevku na starobné dôchodkové sporenie.** Za tieto doklady sa považujú napr.: doklady o skutočnom vyplatení mzdových prostriedkov; doklady o platbách preddavku poistného na zdravotné, sociálne poistenie a na starobné dôchodkové sporenie – výpisy z účtu zamestnávateľa, resp. potvrdenie banky o uskutočnení platby.

8) Použiť finančné prostriedky na účel, na ktorý boli zamestnávateľovi poskytnuté.

9) Predložiť úradu jednorázovo v 2 vyhotoveniach žiadosť o úhradu platby a zároveň 1 originál a 2 kópie dokladov preukazujúcich vynaložené náklady na pracovné náradie potrebné na vykonávanie prác podľa článku II. bod 1.

10) Oznámiť pisomne úradu najneskôr do 30 kalendárnych dní každú zmenu dohodnutých podmienok odo dňa kedy skutočnosť nastala, vrátane oznamenia každého skončenia pracovného pomeru zamestnancov, na ktorých sa mu poskytuje príspevok v zmysle tejto dohody. Súčasne predložiť kópiu dokladu o skončení pracovného pomeru, potvrdení kópiu ochlášky zo zdravotného poistenia, sociálneho poistenia a starobného dôchodkového sporenia.

11) Prebaudziť pracovné miesto v lehote podľa čl. V. bod 4 novým uchádzčom o zamestnanie z evidencie uchádzčov o zamestnanie úradu s dodržaním podmienok podľa čl. II. bod 1, v prípade **predčasného skončenia pracovného pomeru** zamestnanca, na ktorého sa zamestnávateľovi poskytuje príspevok v zmysle tejto dohody, ak sa s úradom nedohodne

inak. Zároveň predloží za každého nového uchádzajúceho o zamestnanie prijatého na toto pracovné miesto doklady podľa čl. II. hod. 2.

12) V prípade, ak zamestnávateľ dočasne prideli na výkon práce k užívateľskému zamestnávateľovi v zmysle ust. §58 zákonnika práce zamestnanca, na ktorého zamestnávanie sa mu v zmysle tejto dohody poskytuje príspevok, je povinný bez vyzvania vrátiť úradu všetky finančné prostriedky poskytnuté na zamestnávanie tohto zamestnanca najneskôr do 30 kalendárnych dní od dňa dočasného pridelenia.

13) Na vyšídanie úradu preukázať dodržiavanie podmienok tejto dohody, umožňovať výkon fyzickej kontroly a poskytovať pri tejto kontrole súčinost', a to priebežne po celú dobu platnosti tejto dohody až do doby 5 rokov od dňa poslednej úhrady oprávnených nákladov.

14) Umožniť povereným zamestnancom Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky, Ústredia práce, sociálnych vecí a rodiny, úradu a ďalším kontrolným orgánom nahliadnuť do svojich účtovníckych výkazov, bankových výpisov a ďalších dokladov a umožniť vykonanie kontroly a auditu priebežne počas trvania záväzkov vyplývajúcich z tejto dohody a to aj do 5 rokov po ukončení ich trvania. V prípade neumožnenia výkonu kontroly a auditu vzniká zamestnávateľovi povinnosť vrátiť poskytnuté finančné prostriedky v plnej výške.

15) Vyberať poverených zamestnancom Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky, Ústredia práce, sociálnych vecí a rodiny, úradu a ďalších kontrolných orgánov, vykonávajúcim kontrolu, primerané podmienky na riadne a všechné vykonanie kontroly a poskytnúť im pri vykonávaní kontroly potrebnú súčinnosť a všetky vyžiadane informácie a listiny týkajúce sa najmä oprávnenosti vynaložených nákladov.

16) Označiť priestory pracoviska zamestnancov, na ktorých sa mu poskytuje príspevok v zmysle tejto dohody (plagálmi, samolepkami), informujúcimi o spolufinancovaní z prostriedkov Európskeho sociálneho fondu. Uvedené označenie ponechať na pracovisku po dobu trvania tejto dohody.

17) Uchovávať túto dohodu vrátane jej prílohy a dodatkov a všetkých dokladov týkajúcich sa poskytnutého príspevku najmenej 10 rokov od poslednej platby.

18) Zamestnávateľ, ktorému sa poskytujú verejné prostriedky, zodpovedá za hospodárenie s nimi a je povinný pri ich používaní uchovávať hospodarnosť, efektivnosť a účinnosť ich použitia v zmysle § 19 ods. 3 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

19) Dopržiavať zákon č. 82/2005 Z.z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení neskorších predpisov.

~~B. Článok I. Práva a povinnosti úradu sú v súlade s novým znením:~~

Článok III. Práva a povinnosti úradu

Úrad sa zaväzuje:

1) Poskytovať zamestnávateľovi mesačne príspevok na jedno vytvorené pracovné miesto najviac po dobu 5 kalendárnych mesiacov vo výške 95% z celkovej ceny práce

zamestnanca prijatého do pracovného pomeru podľa čl. II, bod 1, **najviac vo výške celkovej ceny práce vypočítanej zo sumy dvojnásobku životného minima poskytovaného jednej plnoletej fyzickej osobe**, platnej k prvému dňu kalendárneho mesiaca, za ktorý sa príspevok poskytuje.

2) Poskytnúť zamestnávateľovi **jednorázovo** na jedno vytvorené pracovné miesto príspevok na úhradu časti nákladov na pracovné náradie potrebné na vykonávanie práce podľa čl. II bod 1 vo výške **95% preukázaných nákladov na pracovné náradie, najviac vo výške 40 eur**.

3) Poskytovať zamestnávateľovi príspevok podľa čl. III, bod 1 na jeho účet mesäčne, **najneskôr do 7 pracovných dní odo dňa predloženia kompletných dokladov** podľa článku II, bod 6 tejto dohody. V prípade, ak úrad zistí v predložených dokladoch nezrovnalosť, alebo má opodstatnené pochybnosti o pravosti alebo správnosti predložených dokladov, lehotu na vyplatenie finančného príspevku podľa predchádzajúcej vety neplynie, a to až do skončenia kontroly pravosti a správnosti predložených dokladov, alebo do odstránenia zistených nezrovnalostí.

4) V prípade, ak **zamestnávateľ neprekáže za sklovaný kalendárny mesiac skutočne vynaložené náklady v lehote stanovenej v čl. II, bod 7 dohody**, je povinný bez vyzvania vrátiť úradu poskytnuté finančné prostriedky podľa čl. III, bod 1 tejto dohody za **prišľušný kalendárny mesiac najneskôr do 30 kalendárnych dní odo dňa nasledujúceho po uplynutí lehoty stanovenej v čl. II, bod 7 dohody**.

5) Poskytnúť zamestnávateľovi príspevok podľa čl. III, bod 2 na jeho účet, **najneskôr do 30 kalendárnych dní odo dňa predloženia kompletných dokladov** podľa článku II, bod 9 tejto dohody. V prípade, ak úrad zistí v predložených dokladoch nezrovnalosť, alebo má opodstatnené pochybnosti o pravosti alebo správnosti predložených dokladov, lehotu na vyplatenie finančného príspevku podľa predchádzajúcej vety neplynie, a to až do skončenia kontroly pravosti a správnosti predložených dokladov, alebo do odstránenia zistených nezrovnalostí. V prípade, ak **zamestnávateľ neprekáže skutočne vynaložené náklady, úrad príspevok podľa čl. III bod 2 tejto dohody neposkytne**.

6) Vrátiť zamestnávateľovi jeden originál dokladov predložených podľa článku II, bod 6, 7 a 9 dohody do 60 kalendárnych dní odo dňa ich predloženia. Za deň predloženia dokladov sa v tomto prípade považuje deň, kedy sa predložená žiadosť o platbu stala kompletnou resp. deň odstránenia zistených nezrovnalostí v predložených dokladoch.

7) Doručiť zamestnávateľovi materiály zabezpečujúce publicitu spolufinancovania poskytnutých príspevkov z prostriedkov Európskeho sociálneho fondu.

8) Úrad je povinný pri používaní verejných prostriedkov zahŕňať hospodárnosť, efektívnosť a účinnosť ich použitia v zmysle § 19 ods. 6 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

C) Článku V. „Oprávnejné postupe“ sa záložek b) vkladá nový písmenka, ktoré sú:

7) V prípade **nepredloženia žiadosti o poskytnutie zálohovej platby spolu s dokladmi preukazujúcimi náklady na poskytnutie zálohovej platby podľa čl. II bod 6 dohody v lehote stanovenej v čl. II bod 6 dohody alebo dokladov podľa čl. II bod 7 dohody,**

preukazujúcich oprávnené využitie poskytnutých finančných prostriedkov v Ichote stanovenej v čl. II bod 7 dohody, uzavretí úrad so zamestnávateľom dodatok k tejto dohode, ktorým sa upraví forma poskytovania príspevku podľa čl. III. bod 1 dohody zo zálohovej platby na refundáciu.

Ostatné odseky Článku V. dohody ostávajú nezmenené.

D. V Článku V. „Skutočnosť o dohode sa riadi zneniem dodatku 5) a pôsobí a sa novou zo zmien:

5) Za závažné porušenie podmiennok tejto dohody sa považuje porušenie povinností ustanovených v čl. II. v bodech 1, 2, 3, 4, 7, 8, 10 a 18 v čl. III. v bodech 3 a 5.

Ostatné odseky Článku VI. dohody ostávajú nezmenené.

Článok 4. Záverečné ustanovenia

1. Ostatné články a odseky dohody zostávajú zachované v plnom rozsahu.
2. Dodatok č. 1 je neoddeliteľnou súčasťou dohody č. IV/850j/2011 uzavretej dňa 27.5.2011.
3. Tento dodatok č. 1 nadobudne platnosť dňom jeho podpisania účastníkmi dohody a účinnosť nadobudne nasledujúci deň po dni jej zverejnenia v zmysle § 47 a) odst. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.
4. Zamestnávateľ súhlasí so zverejnením údajov uvedených v tomto dodatku v zmysle zákona č. 546/2010 Z.z., ktorým sa dopĺňa zákona č. 40/1964 Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony.
5. Dodatok č. 1 je vyhotovený v troch rovnopisoch, z ktorých každý má platnosť originálu, pričom úrad obdrží 2 vyhotovenia a zamestnávateľ 1 vyhotovenie.
6. Účasníci dohody vyhlasujú, že sú oprávneni tento dodatok podpísat, že si ho riadne a dôsledne precítali a súhlasia s jeho obsahom, neuzávreli ho v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpisujú.

V Banskej Štiavnici dňa 17. augusta 2011



Andrea Murgašová
starostka Obce Dolná Ždaňa



Mgr. Livia Adamová
riadička
UPPSVU R. Banská Štiavnica